





## BG Прочетете преди употреба!

**Инсталтиране:** Инсталтирането на този продукт може да се извършва само от оторизирани специалисти в съответствие с националните разпоредби. Преди започване на работа: обезопасете (предпазители)! Ввергйте в стаяте с вана / душ трябва да бъдат защитени с предпазна FI (≤30 mA). Обръщайте внимание на защитените зони, на които не е разрешено да влизате! Пробийте, като вземете предвид тръбите за електричество, газ и вода! В случай на незапаване, задължително за гаранция и отговорност изтичат и животът може да бъде изложен на риск. Ако има наличен закрепващ материал, трябва да се отбележи, че това не е подходящо, ако всяка повърхност; използвайте специален закрепващ материал, ако е необходимо. Мрежовият свързващ кабел не трябва да се изстисва, изолацията на кожитеа трябва да води към извода на продукта / мрежата. Повреденият кабел може да бъде заменен само от оторизирани специалисти. Отделните линии никога не трябва да могат да докосват метални предмети (Алуминиеви тапети, трябва, алуминиеви профилни, предмети за шадрове) За артикули със свързващ кабел електрическото свързване трябва да се извършва в затворена кутия за свързване на стената! (Изолацията на обвивката на свързващия кабел трябва да води в контакта. Ако има защитен проводник (жълт / зелен), свържете го към защитния проводник на мрежовия кабел! Продуктът трябва да виси хоризонтално и без усукване, след монтажа, проверете здравината на стената!

**Безопасност:** Смяна на крушки за G9, GU10, E14, E27: Използвайте само предписаните крушки (забавка с лампи). Следвайте, когато се отнася за всички други отклонения на светлинна Източникът на светлина на тази лампа не може да се сменя, когато светлинният източник достигне края на живота си, цялата лампа трябва да бъде заменена.

**Рециклиране:** Електрическите и електронните устройства трябва да бъдат отнесени до съответния пункт за рециклиране за извървяние и не трябва да се изхвърлят с битови отпадъци!

**Грижи, почистване:** Почистявайте повърхностите само с влажна кърпа, възможно е да използвате мед универсален почистващ препарат. Не използвайте абразивни или почистващи препарати на основата на разтворител или абразивни гъби. Алуминиеви повърхности - без киселини!Що се отнася до пластмасовите повърхности, някои козметични продукти причиняват трайни повреди и трябва незабавно да бъдат изтрили. Избягвайте контакт с препарат за отстраняване на окти, лак за коса, етерични масла. Почистявайте кристалното огледало само с мека кърпа. Нотрите упоритите замърсявания с чиста вода и изчистена кърпа. Моля, никога не използвайте химически почистващи препарати или почистващи прозорци върху огледалата.

**Гарантия:** Ние предоставяме 2-годишна гаранция за нашите продукти от датата на продажба. Тази гаранция не покрива щети, причинени от неправилен монтаж, неправилно боярене или износване на части като лампи и ключове. Ремонтите могат да се извършват само с оригинални части и от упълномощен специалист. Не правете никакви промени в продукта! В случай на незапаване, ние трябва да отхвърлим всяка отговорност, претенцията за гаранция се губи! Не поемаме отговорност за информация от трети страни. Нашето обслужване на клиенти ще ви помогне при проблеми. Винаги сме отворени за предложения и предложения!

## RO Citiiți înainte de utilizare!

**Instalare:** Instalarea acestui produs poate fi efectuată numai de specialiști autorizați, în conformitate cu reglementările naționale. Înainte de a începe lucrul: deconectați (siguranța)! Circuitele din încăperi cu cadă / dus trebuie protejate cu un Interruptor FI (≤30 mA). Acordați atenție zonelor de protecție, la cel puțin 60cm de la cadă și duș! Găuriți luând în considerare conductele de electricitate, gaze și apă! În caz de necomfortare, obligațiile de garanție și răspundere expiră și viața poate fi în pericol. Dacă este disponibil material de fixare, trebuie remarcat faptul că acest lucru nu este potrivit pentru fixarea suprafaței; folosiți material de fixare special dacă este necesar. Cablul de conectare la rețea nu trebuie strans, izolația nămai trebuie să conducă în terminalul produsului / rețelei. Un cablu deteriorat poate fi înlocuit numai de specialiști autorizați. Liniiile individuale nu trebuie să poată atinge niciodată obiecte metalice. (Tapet din aluminiu, țevi, profile din aluminiu, urmează pentru dulapuri) Pentru articolele cu cablu de conectare, conexiunea electrică trebuie realizată într-o cutie de conectare închisă pe perete! (Izolarea învelisului cablului este necesară). Dacă conductorul este un conductor de protecție (galben / verde), conectați-l la conductorul de protecție al cablului de rețea! Produsul trebuie să atârne orizontal și fără torsione, după instalare, verifica puterea de pe perete!

**Siguranță:** Schimbarea becurilor pentru G9, GU10, E14, E27: Utilizați numai becurile prescrise (păcăuța de identificare). Urmațiorea se aplică tuturor celorlalte surse de lumină: Surse de lumină a acestor lampi nu poate fi înlocuită; când sursa de lumină a ajuns la sfârșitul vieții sale, întreaga lampă trebuie înlocuită.

**Reciclare:** Dispozitivele electrice și electronice trebuie duse la punctul de reciclare corespozundt pentru eliminare și nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile menajere!

**Îngrijire, curățare:** Curățați suprafețele numai cu o cârpă umedă, eventual folosiți un produs de curățare ușor universal. Nu utilizați agenții de curățare abrazivi sau pe bază de solvent sau bureți abrazivi. Suprafețe din aluminiu - fără acizi! Când vine vorba de suprafețe din plastic, unele produse cosmetice provoacă daune permanente și trebuie evitate imediat. Evitați contactul, de ex. Cu îndepărtarea unghiilor, lacul de păr, uleiurile esențiale. Curățați oglinda de cristal doar cu o cârpă moale. Îndepărtați murdăria încorporatănă cu apă curată și cu o cârpă stricăță. Vă rugăm să nu utilizați niciodată agenți de curățare chimici sau produse de curățat geamuri pe oglinzi.

**Garanție:** Acordăm o garanție de 2 ani pentru produsele noastre de la data vânzării. Această garanție nu acoperă daunele cauzate de instalarea necorespunzătoare, manipularea necorespunzătoare sau uzura pieselor, cum ar fi lămpile și Interruptoarele. Reparații pot fi efectuate numai cu piese originale și de către personal specializat autorizat. Nu faceți nicio modificare produsului! În caz de nerespectare, trebuie să respingem orice răspundere, cererea de garanție se pierde! Nu ne asumăm nicio responsabilitate de la furnizarea de informații. Serviciul nostru pentru clienți vă va ajuta cu probleme. Suntem întotdeauna deschiși la sugesții și sugestii!

Con excepția modificărilor și erorilor.

## S Läs innan användning!

**Installation:** Installationen av denna produkt får endast utföras av auktoriserade specialister i enlighet med nationella föreskrifter. Innan du börjar arbeta: koppla ur strömmen (säkring)! Kretsari rum med badkar / dusch måste skyddas med en FI-brytare (≤30 mA). Var uppmärksam på skyddszonerna, minst 60 cm från badkaret och duschen! Borra med hänsyn till el-, gas- och vattenledningar! I händelse av bristande efterlevnad upphör garanti- och ansvarsförpliktelserna och isoleringen kan tillgripningsbart bör det noteras att detta inte är lämpligt för alla ytor; använd speciellt fastmaterial vid behov. Nätslutningskabeln får inte pressas in, mantelisoleringen måste leda in i produkten / eluttaget. En skadad kabel får endast bytas ut av auktoriserade specialister. Enskilda linjer får aldrig kunna röra metallföremål. (Aluminiumtapet, rör, aluminiumprofiler, skåphängare) För föremål med anslutningskabel måste den elektriska anslutningen göras i en anslutningsbox för sluten vägg! (Anslutningskabelns mantelisolering måste leda in i uttaget. Om det finns en skyddsledare (gul / grön), anslut den till nätkabelns skyddsledare! Produkten måste hängas horisontellt och vridningsfritt efter installation, kontrollera styrkan på väggen!

**Säkerhet:** Byte av glödlampor för G9, GU10, E14, E27: Använd endast beskrivna glödlampor (typeskytt). Följande gäller för alla andra ljuskällor: Ljuskällan för denna lampa är inte utbyttbar, när ljuskällan har nått slutet av sin livslängd måste hela lampan bytas ut.

**Återvinning:** Elektriska och elektroniska apparater måste tas till lämplig återvinningsplats för bortskaffande och får inte kastas med hushållsavfall!

**Skötsel, rengöring:** Rengör endast ytan med en fuktig trasa, använd eventuellt en mild universalrengöringsmedel. Använd inte slipande eller lösningsmedelsbaserade rengöringsmedel eller slipande svampar. Aluminiumfyt - ingen syror! När det gäller plastytor orsakar vissa kosmetika permanenta skador och måste torkas av omedelbart. Undvik kontakt med t.ex. nagelborttagare, hårläck, eteriska oljor. Rengör endast kristallspegeln med en mjuk trasa. Ta bort envis smuts med rent vatten och en urvriden trasa. Använd aldrig kemiska rengöringsmedel eller fönsterrengöringsmedel på speglar.

**Garanti:** Vi ger 2 års garanti för våra produkter från försäljningsdatumet. Denna garanti täcker inte skador orsakade av felaktig installation, felaktig hantering eller slitage av delar som lampor och strömbrytare. Reparationer får endast utföras med originaldelar och av auktoriserad specialistpersonal. Gör inga ändringar i produkten! I händelse av bristande efterlevnad måste vi avisa allt ansvar, garantikravet följas! Vi tar inget ansvar för information från tredje part. Vår kundtjänst hjälper dig med problem. Vi är alltid öppna för förslag och förslag!

Med reservation för ändringar och felaktiga uppgifter.

## DK Læs inden brug!

**Installation:** Installationen af dette produkt må kun udføres af autoriserede specialister i overensstemmelse med de nationale regler. Inden arbejdet påbegyndes: afbryd strømmen (sikring)! Kredslob i rum med badekar / brusebad skal beskyttes med en FI-afbryder (≤30 mA). Vær opmærksom på beskyttelseszonerne mindst 120 cm fra badekar og brusebad! Bor under hensyntagen til el-, gas- og vandrørene! I tilfælde af manglende overholdelse udløber garanti- og ansvarsforpligtelser, og livet kan være i fare. Hvis der findes fastgørelsesmateriale, skal det bemærkes, at dette ikke er egnet til enhver overflade; brug om nødvendigt specielt fastgørelsesmateriale. Netforbindelseskablet må ikke klemmes, kappens isolering skal føre ind i produktet / stikket. Et beskadiget kabel må kun udskiftes af autoriserede specialister. Individuelle linjer må aldrig være i stand til at røre ved metalgenstande. (Aluminium tapet, rør, aluminiumprofiler, skåbøjler) For emner med tilslutningskabel skal den elektriske forbindelse foretages i en tilslutningsboks med lukket væg! (Tilslutningsledningens mantelisolering skal føre ind i stikkontakt). Hvis der er en beskyttende leder (gul / grøn), skal du slippe den til ledningen på væggen! Produktet skal hænges vandret og vridningsfrit efter installation, Kontroller styrken på næggen!

**Sikkerhed:** Udsifting af pærer til G9, GU10, E14, E27: Brug kun de foreskrevne pærer (typeskilt). Følgende gælder for alle andre lyskilder: Denne lyskilde kan ikke udskiftes; når lyskilden har nået slutningen af sin levetid, skal hele lampen udskiftes.

**Genbrug:** Elektriske og elektroniske apparater skal føres til det relevante genbrugssted for bortskaftelse og må ikke bortskaftes sammen med husholdningsaffald!

**Plje, rengöring:** Rengör kun overflader med en fugtig klud, brug eventuelt en mild universalrengöringsmiddel. Brug ikke slipende eller opløsningsmiddelbaserede rengöringsmidler eller slipende svampe. Aluminiumoverflader - ingen syrer! När det kommer til plastoverflader, forårsager nogle kosmetik permanente skader og skal straks tørres af. Undgå kontakt i.eks. med neglelæjmer, hårlæk, eteriske oljer. Rengör kun krystallspejle med en blød klud. Fjern genstridigt smavs med rent vand og en udrukket klud. Brug aldrig kemiske rengöringsmidler eller vinduesrens på spejle.

**Garanti:** Vi giver en 2-års garanti for vores produkter fra salgsdatoen. Denne garanti dækker ikke skader forårsaget af forkert installation, forkert håndtering eller slid på dele som lamper og afbrydere. Reparationer må kun udføres med originale dele og af autoriseret fagpersonale. Foretag ikke ændringer på produktet! I tilfælde af manglende overholdelse skal vi avise ethvert ansvar, garantikravet følges! Vi tar inget ansvar for oplysninger fra tredje parter. Vores kundeservice hjælper dig med problemer. Vi er altid åbne for forslag og forslag!

Med forbehold for ændringer og fejltagelser.

## IS Lestu fyrir notkun!

**Upptæting:** Upptæting vörunnar má aðeins fara fram af viðurkenndum sérfræðingum í samræmi við innlendar reglur. Áður en þú byrjar að vinna: slökktu á orku (öfryggi)! Rásir í herbergjum með badkar / sturtu verða að vera varðar með rafrofi (≤30 mA). Takið öftr verndarsvæðunum, á minnsta kosti 60 cm frá badkar og sturtu! Boraðu að teknu tilliti til rafmagns-, gas- og vatnslagnal! Ef ekki er farið fram, renna út ábyrgð og ábyrgðarskuldbinding og líf getur verið í hættu. Ef festingarefni er fánlegt skalt tekið fram að þetta hentar ekki hverju yfirborði; notaðu sérstakt festingarefni ef nauðsyn krefur. Ekki má kreista rafmagnssnúruna, einangrunni á jakkanum verður að leiða inn í vöruna / rafstöðina. Aðeins viðurkendir sérfræðingar mega skipta um skemmdan kapal. Einstaka línur mega aldrei gæta snert málmhluti. (Al veggfóður, rör, ál snið, skápar) (Slíðri einangrun tengikapalsins verður að leiða inn í innstunguna. Ef það er hlífðarleidi (gulur / grænn), tengdu hann við hlífðarleifara rafströngsins! Varu verður að hanga láreitt og snúningsfrí, eftir upptætingu, athugaðu styrking á veggnum!

**Öryggi:** Skipta um þurr fyrir G9, GU10, E14, E27: Notaðu aðeins ávísaða þerur (nafnplata). Eftirfarandi gildir um alla aðra ljósgjafa: Ekki er hægt að skipta um ljósgjafa þessa lampa; þegar ljósgjafinn hefur náð endalokum sinum verður að skipta um allan lampann.

**Endurvinnsla:** Raf og raftæki verða að fara á víðeigandi endurvinnslustað til förgunar og má ekki farga þeim með heimilisspori!

**Umhirda, hreinsun:** Hreinsaðu aðeins yfirborð með rökum klút, mögulega notaðu mildan hreinsifni til álls staðar. Ekki nota slipiefni eða hreinsiefni sem byggja á leysi eða slipandi svampa. Áflatar - engar syrer! Þegar kemur að yfirborði úr plasti valda sumu snyrtivörur varanlegu tjóni og verður að þurka þær strax. Forbist sértingu til við naglaflaragóða, hárlæk, ilmjarnaolur. Hreinsaðu aðeins kristallspeglinn með mjúkum klút. Fjarlægðu þrjóskan óhreinindi með hreinu vatni og uppvegnum klút. Vinsamlegast notaðu aldrei efnahreinsiefni eða gluggahreinsiefni á spegla.

**Ábyrgð:** Við veitum 2 ára ábyrgð fyrir vörur okkar frá slóðeigi. Þessi ábyrgð nær ekki til tjóns af völdum óviðeigandi upptætingar, óviðeigandi meðhöndlunar eða slitna hluta eins og lampa og rofa. Við gerðir mega aðeins fara fram á upprunalegum hlutum og af viðurkenndum sérfræðingum. Ekki vera neinri breytingar á vörunni! Veró ekki farió eftir því verður við að hafna allri ábyrgð, ábyrgðarkrafa tapast! Við tökum enga ábyrgð á upplýsingum frá þriðja aðila. Þljóusta við viðskiptavinum okkar mun hjálpa þér með vandamál. Vió erum alltaf opin fyrir tillögum og tillögum!

Med reservation for ændringer og fejltagelser.

Breytingar og villur nema!

Med reservation for ændringer og felaktiga uppgifter.

## FIN Lue ennen käyttöä!

**Aseenn:** Tämän tuotteen saa asentaa vain valtuutettu asiantuntija kansallisten määräysten mukaisesti. Ennen työn aloittamista: irrota virta (sulake)! Piirit huoneissa, joissa on kylpyamme / suihku, on suojattava FI-katkaisimella (≤30 mA). Kiinnitä huomiota suojausvyöhykkeisiin, vähintään 60 cm:n päähän kylpyammeesta ja suihkusta! Poraa ottaa huomioon sähkö-, kaasua- ja vesiputket! Jos vaatimuksia ei noudateta, takuu- ja vastuuvuolotteet vanhenevat ja elämä voi olla vaarassa. Jos kiinnitysmateriaalia on saatavilla, on huomattava, että se ei sovi kaikilla pinoilla; käytä tarvittaessa erityistä kiinnitysmateriaalia. Verkkoakapelia ei saa puristaa, vainan eristeen on johdettava tuote / verkkoittimeen. Vaurioituneen kaapelin saa vaihtaa vain valtuutettu asiantuntija. Yksittäiset linjat eivät saa koskaan koskettua metalliesineitä. (Alumiinitapetit, putket, alumiiniprofiilit, kaapin ripustimet) Liitäntäkaapeilla varustettujen esineiden sähköliittämät on tehtävä suljetussa seinäkäytävässä! (Liitäntäkaapelin vaippasyrityksen on johdettava pistorasiaan. Jos on suojajohdin (keltainen / vihreä), liitä se verkkojohdon suojausjohtimeen! Tuoteen on ripustettava vaakasuojaan ja vähintäänätkä asennuksen jälkeen, tarkista seinän vahvuus!

**Turvallisuus:** Lampujen vaihtaminen malleille G9, GU10, E14, E27: Käytä vain määrättyjä polttimoita (tyypikkilpi). Seuraava koskee kaikkia muita valonlähittä: Tämän lampun valonlähittä ei voida vaihtaa; kun valonlähite on saavuttanut käyttöikänsä, koko lamppu on vaihdettava.

**Kierrätys:** Sähkö- ja elektroniikkalaitteet on vietävä asianmukaiseen kierrätyspisteeseen hävitettyinä, eikä niitä saa hävittää talousjätteiden mukana!

**Hoito, puhdistus:** Puhdista pinnat vain kostealla liinalla, mahdollisesti miedolla yleispuhdistusaineella. Älä käytä hankaavia tai liuotinpohjaisia puhdistusaineita tai hankaavia aineita. Alumiinipinnat - ei happoja! Muovipinnoista joutuk kosmetiikan tuotteet aiheuttavat pysyviä vaurioita ja ne on pyyhyttävä välittömästi. Vältä kosketusta esim. Kynsiensuojainien, hiuskalan, eeteristen öljyjen kanssa. Puhdista kristallipeili vain pehmeällä liinalla. Poista itsepainen lika puhtaalla vedellä ja väännetyllä liinalla. Älä koskaan käytä peileissä kemiallisia puhdistusaineita tai ikkunapesuaineita.

**Takuu:** Annamme tuotteillemme 2 metyn garantiän savo produktams nuo pardavimo dienos. Ši garantija netaikoma žalos, kurią sukulia netinkama montavimas, netinkama naudojimas ar dėvimos dalys, Lempos ir jungikliai. Remontuoti gali tik originalios dalys ir įgaliotus specialistus. Nedarykite jokių gaminių pakeitimų! Neatitinkami atveju turime atsakyti bet kokios atsakomybės, garantijos reikalavimus prarandamus! Mės neužneamams nekādū atbildību par informāciju no trešajām personām. Mūsu klientu aptarnāvimas padēs jums išspręsti problemas. Mės visada esame atviri pasiūlymams ir pasiūlymams!

Keuudet muutoksiin ja erehdyksiin pidätettään.

İşşkyrus pakeitimus ir klaidas!

## EST Enne kasutamist lugege läbi!

**Paigaldamine:** Selle toote tohib paigaldada ainult volitatud spetsialist vastavalt siseriiklikele eeskirjadele. Enne töö alustamist: andke pinge (kaitsme)! Vanni / dušiga ruumis ahalad peavad olema kaitsud FI kaitseülilülga (≤30 mA). Pöörake tähelepanu kaitsevöönditele, vähemalt 60 cm kaugusel vannis ja dušist! Puurige, võttes arvesse elektrit-, gaasi- ja veeturbid! Mittevastavuse korral lõpevad garanti- ja vastutuskohtused ning elu võib olla ohus. Kui kinnitusmaterjal on olemas, tule arvestada, et see ei sobi igale pinnale; vajadusel kasutage spetsiaalselt kinnitusmaterjali. Toitekaablit ei tohi pigistada; ümbrise isolatsioon peab viima toote / toitevõrgu terminali. Vigastatud kaablit tohib asendada ainult selleks volitatud spetsialist. Üksikud jooned ei tohi kunagi metallist esemede puudutada. (Alumiiniumitapeet, torud, alumiiniumprofiilid, kapi ridepuud) Ühenduskaabliga esemete jaoks tule elektrihüdnuse teha kinnises seinakontaktis! (Ühenduskaabli ümbrise isolatsioon peab juhtima pistikupesusa. Kui on olemas seinajuhtvõh (kolme / roheline), ühendage see toitekaabli kaitsejuhtiga! Toode peab pärast paigaldamist rippima horisontaalselt ja torsioonivabalt, kontrollige seinaga tugevust!

**Sigurnost:** Zamjena žarulja za G9, GU10, E14, E27: Koristite samo propisane žarulje (natpisna pločica). Sljedeće se odnosi na sve ostale izvore svjetlosti: Izvor svjetlosti izvor lampe ne zamjenjiv; kada je izvor svjetlosti došao do kraja svog životnog vijeka, cijela lampsa se mora zamijeniti..

**Ringlusviid:** Elektrij- ja elektroniikkaseadmed tuleb viia vastavasse jäätmekäitluskohta ja neid ei tohi koos majapidamisprügiga ära visata!

**Hooldus, puhastamine:** pindu puhastage ainult niiske lapiga, võib-olla kasutage pehmet universaalset puhastusvahendit. Ärge kasutage ühtegi abrasiivset või lahustipõhset puhastusvahendit ega abrasiivset kivi. Alumiiniumipinnad - happeid pole! Plastpindade osas tekitavad mõned kosmeetikatooted püsivaid kahjustusi ja need tule viimatuamult pühkida. Välistage kokkupuudet nt küünete eemaldaja, juukselekti, eeterlike õlidega. Kristallpeeglit puhastage ainult pehme lapiga. Eemaldage kangekaalne mustus puhta veega ja välja väänatud lapiga. Ärge kunagi kasutage peegelit keemilisi puhastusvahendeid ega aknapesuvahendeid.

**Garantia:** Anname oma toodeleite 2-aastase garantiil alates müügiüüpäevast. Šee garantiil e kata vigastusi, mis on põhjustatud valest paigaldamisest, ebaõigest käsitsemisest või osade, nagu lamplid ja lülitid, kulumisest. Remonditult tohib teha ainult originaalosaide ja selleks volitatud spetsialisti poolt. Ärge tehke toote muudatusi! Mittevastavuse korral peame igasuguse vastutuse tagasi lükkama, garantiniõne kaotatakse! Me ei vastuta kolmandateil isikutelt saadud teade eest. Meie klienteieinendus aitab teil probleemide korral. Oleme alati avatud ettepanekutele ja ettepanekutele!

Med reservation for ændringer og fejltagelser.

Med reservation for ændringer og felaktiga uppgifter.

## LT Perskaitykite prieš naudojimą!

**Montavimas:** Šį gaminį montuoti gali tik įgalioti specialistai, laikydamiesi nacionalinių taisyklių. Prieš pradėdami dirbti: atjunkite maitinimą (saugiklį)! Patalpu, kuriose įrengta vonia / dušas, grandinės turi būti apsaugotos FI jungikliu (≤30 mA). Atkreipkite dėmesį į apsaugos zonas, bent 60 cm atstumu nuo vonios ir dušo! Gręžkite atsizvelgdami į elektros, dujų ir vandens vamzdžius! Neatitinkami atveju pasibaigia garantijos ir atsakomybės įsipareigojimai ir gali kilti pavojus gyvybei. Jei yra tvirtinimo medžiagos, reikia pažymėti, kad ji netinka kiekvienam paviršiui; jei reikia, naudokite specialią tvirtinimo medžiagą. Matinimo laidu negalima sprausiti, struktūris izoliacija turi patekti į gaminių / maitinimo gnybtus ir tinkamai laidą gali pakeisti tik įgalioti specialistai. Atskiros linijos nekada negali liesti metalinių daiktų. (Aluminiuo tapetai, vamzdžiai, aluminio profiliai, spintelų pakabos) Daiktų, turinčių jungiamąjį kabelį, elektros jungtis turi būti padaryta uždaroje sienoje esančioje jungties dėžutėje! (Jungiamojo kabelio apvalkalo izoliacija turi vesti į laizdą. Jei yra apsauginis laidininkas (geltonas / žalias), prijunkite jį prie elektros laidų apsauginio laidininko! Produktaus turi kaboti horizontaliai ir be sukimo.

**Sauga:** lempučių keitimas G9, GU10, E14, E27: naudokite tik nurodytas lemputes (varding lentelė). Tai taikoma visiems kitiems šviesos šaltiniams: Šios lempos šviesos šaltinis nėra keičiamas; šviesos šaltiniui pasibaigus, visą žibintą reikia pakeisti.

**Perdirbimas:** Elektrinius ir elektrinius prietaisus reikia nugabenti į atitinkamą perdirbimo vietą ir jų negalima išmesti su buitiniems atliekomis!

**Priežiūra, valymas:** Valykite paviršius tik drėgna šluoste, galbūt naudokite švelnų universalų valiklį. Nenaudokite abrazyvinių ar tikrųjų turinamų priedų, ypač priedų ar šlifavimo kempinių. Alumiinio paviršiai - be rūgščių! Kalbant apie plastikinius paviršius, kai kurie kosmetikos gaminiai daro nuolatinę žalą ir turi būti nedelsiant nuvalyti. Venkite kontakto, pvz., Su nagų valikliu, plaukiu laku, eteriniais aliejais. Kristalinį veidrodį valykite tik minkšta šluoste. Atkaklius nešvarumus nuvalykite švari vandeniu ir išgręžta šluoste. Niekada nenaudokite ant veidrodžių cheminių valiklių ar langų ploviklių.

**Garantija:** Mes suteikiame 2 metų garantiją savo produktams nuo pardavimo dienos. Ši garantija netaikoma žalos, kurią sukulia netinkama montavimas, netinkama naudojimas ar dėvimos dalys, Lempos ir jungikliai. Remontuoti gali tik originalios dalys ir įgaliotus specialistus. Nedarykite jokių gaminių pakeitimų! Neatitinkami atveju turime atsakyti bet kokios atsakomybės, garantijos reikalavimus prarandamus! Mės neužneamams nekādū atbildību par informāciju no trešajām personām. Mūsu klientu aptarnāvimas padēs jums išspręsti problemas. Mės visada esame atviri pasiūlymams ir pasiūlymams!

Keuudet muutoksiin ja erehdyksiin pidätettään.

İşşkyrus pakeitimus ir klaidas!

## LV Pirms lietošanas izlasiet!

**Uzstādīšana:** Šī produkta uzstādīšanu drīkst veikt tikai pilnvaroti speciālisti saskaņā ar nacionālajiem noteikumiem. Pirms darba uzsākšanas: atvienojiet enerģiju (drošinātājs)! Kontūras telpās ar vannu / dušu jāaiestargā ar FI automātisko slēdzi (≤30 mA). Pievēršiet uzmanību aizsardzības zonām, vismaz 60 cm attālumā no vannas un dušas! Urbjiet, ņemot vērā elektrības, gāzes un ūdens vadus! Neatļaujiet vadus gādījumā bezgais garantijai un neatļaujiet saistības, un dūzīva var būt apdraudāma. Ja ir pieejams stiprinājuma materiāls, jāizmēķ, ka tas nav piemērots katrai virsmai; ja nepieciešams, izmantojiet īpašu stiprinājuma materiālu. Tikla pieslēguma kabeli nedrīkst spasiēt, apvalka izolācijai jāveicada produkta / tīkla spāri. Bojātu kabeli drīkst nomainīt tikai pilnvaroti speciālisti. Atsevišķās līnijās nekad nedrīkst pieskarties metāla priekšmetiem. (Alumīnija tapetes, caurules, alumīnija profiļi, skapju pakaramie) Priekšmetiem ar savienojuma kabeli elektriskās savienojums jāveic slēģtas savienojuma kastē! (Savienojuma kabeļa apvalka izolācijai jāveicada kontaktdabžā. Ja ir aizsargvadītājs (dzeltens / zaļš), pievienojiet to elektrifikācija kabeļa aizsargvadītājam! Produktam jābūt pakārtam horizontāli un bez vērpas.

**Drošība:** G9, GU10, E14, E27 spuldžu mains: izmantojiet tikai noteiktās spuldzes (nosaukuma plāksnīti). Šīs attiecas uz visiem citiem gaismas avotiem: Šīs lampas gaismas avots nav nomaināms; kad gaismas avots ir sasniedzis mūža beigās, viss luksturis ir jānomaina.

**Pārstrāde:** Elektriskās un elektroniskās ierīces jānogādā attiecīgajā pārstrādes vietā, lai tās iznīcinātu, un tās nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem!

**Kopšana, tīrīšana:** Virsmas notīriet tikai ar mitru drāni, iespējams, izmantojiet maigu universālu tīrīšanas līdzekli. Nelietojiet abrazīvus vai uz šķīdinātājiem balstītus tīrīšanas līdzekļus vai abrazīvus līdzekļus. Alumīnija virsmas - bez skābēm! Runājot par plastmasas virsmām, daži kosmētikas līdzekļi rada neaizņemams bojājumus, un tie nekavējoties jānoslauka. Izvairieties no saskarses, piemēram, ar nagu nobejumi, matu laku, ēteriskajām eļļām. Kristāla spoguļi notīriet tikai ar mīkstu drānu. Noturīgus nefilmus notīriet ar tīru ūdeni un izskrūvētu drānu. Lūdzu, uz spoguļiem nekad nelietojiet ķīmiskus tīrīšanas līdzekļus vai logu tīrīšanas līdzekļus.

**Garantija:** Mēs piešķiram 2 gadu garantiju mūsu produktiem no pārdošanas datuma. Ši garantija neattiecas uz bojājumiem, ko radījus nepareiza uzstādīšana, nepareiza apstrāde vai tādū delatū kā luksturi un slēdži nodilums. Remontu drīkst veikt tikai ar oriģinālām detaļām un pilnvarotu speciālistu. Neveiciet produkta izmaiņas! Neatbilstības gadījumā mums ir jāatsakās no jebkādas atbildības, garantijas prasība tiek zaudēta! Mēs nepieņemame atsakomybē uz informāciju is trečtūju šāļū. Mūsu klientu apkalpošanas dienests palīdzēs jums risināt problēmas. Mēs vienmēr esam atvērti ierosinājumiem un ieteikumiem!

Med reservation for ændringer og fejltagelser.

Med reservation for ændringer og felaktiga uppgifter.

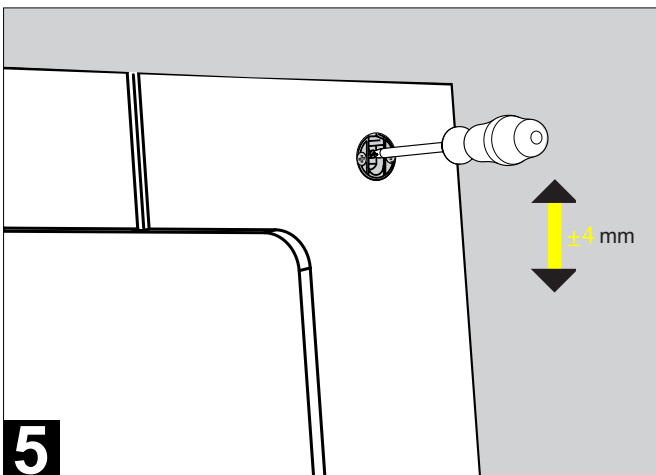
## RUS Прочтите перед использованием!

**Установка:** Установка этого продукта может выполняться только уполномоченными специалистами в соответствии с национальными правилами. Перед началом работы: обесточьте (предохранитель)! Цели в комнатах с ванной / душем должны быть защищены автоматическим выключателем FI (≤30 mA). Обратите внимание на защитные зоны, не менее 60 см от ванны и душа! Дрель с учетом электричества, газа и водопровода! В случае несоблюдения гарантийных обязательств и обязательств истекает, и жизнь может оказаться под угрозой. При наличии крепежного материала следует учитывать, что он подходит не для каждой поверхности; при необходимости использовать специальный крепежный материал. Сетевой кабель не должен быть сдавлен, изоляция оболочки должна входить в клемму продукта / сети. Поврежденный кабель могут заменить только уполномоченные специалисты. Отдельные линии никогда не должны касаться металлических предметов (Алюминиевые профили, трубы, алюминиевые профили, вешалки для шкафов) Для изделий с соединительным кабелем электрическое подключение должно выполняться в закрытой соединительной коробке на стене! (Изоляция оболочки соединительного кабеля должна входить в розетку. Если имеется защитный провод (желтый / зеленый), подключите его к защитному проводу сетевого кабеля! После установки изделие должно висеть горизонтально и без скручивания, проверьте прочность на стене!

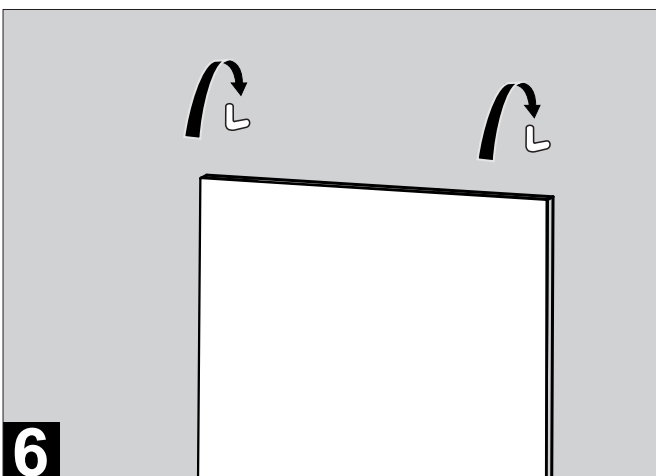
**Безопасность:** Замена ламп для G9, GU10, E14, E27: Используйте только разрешенные лампы (табличка). Следующее относится ко всем другим источникам света: Источники света этой лампы не подлежат замене; когда срок службы источника света подошел к концу, необходимо заменить всю лампу.

**Утилизация:** электрические и электронные устройства необходимо сдать в соответствующий пункт утилизации для утилизации и не утилизировать вместе с бытовыми отходами!

**Уход, очистка:** Очищайте поверхности только влажной тканью, по возможности используйте универсальное чистящее средство. Не используйте абразивные чистящие средства или чистящие средства на основе растворителей, а также абразивные губки. Алюминиевые поверхности - без кислот! Что касается пластиковых поверхностей, некоторые косметические средства вызывают необратимые повреждения, и их необходимо немедленно стереть. Избегайте контакта, например, с жидкостью для удаления ногтей, лаком для волос, эфирными маслами. Очищайте кристалльное зеркало только мягкой тканью. Удалите стойкие загрязнения чистой водой и отжатой тканью. Никогда не используйте химические чистящие средства или средства для мытья окон на зеркалах.



5



6

## Pflege, Reinigung, Garantie

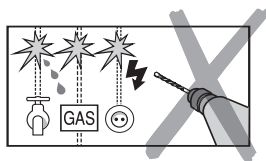
**Pflege, Reinigung:** Oberflächen nur mit einem feuchten Tuch reinigen, evtl. milden Allzweck-reiniger verwenden. Keine scheuernden oder lösungsmittelhaltigen Reinigungsmittel oder scheuernden Schwämme benutzen. Alu-Schränke: keine Säuren! Kristallglasspiegel nur mit einem weichen Tuch reinigen. Hartnäckigen Schmutz hier mit klarem Wasser und ausge-wungenem Leder beseitigen. Bitte für Spiegel niemals chemische Reinigungsmittel verwenden.

**Garantie:** Für unsere Erzeugnisse gewähren wir ab Verkaufstag eine Garantie von 2 Jahren. Ausgeschlossen von dieser Garantie sind Schäden durch nicht fachgerechte Montage, unsachgemäße Behandlung sowie Verschleißteile wie Lampen und Starter. Bei Reparaturen bitte nur Originalteile verwenden, Elektroreparaturen nur vom Elektrofachmann ausführen lassen, keine Änderungen am Erzeugnis vornehmen! Ansonsten müssen wir jede Haftung ablehnen, der Garantieanspruch geht verloren. Unser Kundendienst hilft Ihnen bei Problemen. Für Hinweise und Anregungen sind wir immer offen. Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

## Care, cleaning, guarantee

**Care and Cleaning** Only use a damp cloth to clean the surfaces, if necessary with a mild all-purpose cleaning liquid. Do not use any scouring detergents, detergents that contain solvents or abrasive sponges. Aluminium cabinets: no acids! The crystal glass mirror may only be cleaned with a soft cloth. Remove stubborn dirt with clear water and a wrung-out chamois leather. Please never use chemical detergents on the mirrors.

**Guarantee:** We guarantee our products for 2 years from the date of purchase. Damage caused by improper handling or incorrect installation and expendable parts such as bulbs and starter switches are excluded from the guarantee. Only genuine parts may be used for repairs. Electric repairs may only be done by qualified electricians. Do not make any alterations to the product. Otherwise, we shall cease to be liable and warranty claims will not be accepted. Our customer support will help you have any problems. We are always grateful for information and suggestions from customers. Subject to alterations. Errors excepted.



Bei Reklamationen diesen Abschnitt (Kopie) **zusammen mit dem Kaufbeleg** an Jokey schicken.  
If there is a problem send this coupon (or copy) **together with the receipt** back to Jokey.

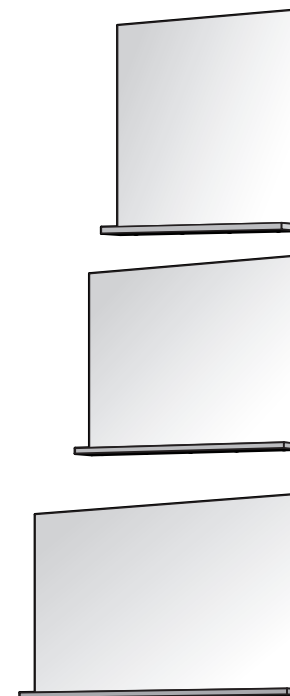
QS

→ Jokey Service

430713923

21 58608/09/10 Girona Spiegel m. Ablage / 01 / 2020

Jokey Sohland GmbH Service Industriestr. 4 D - 02689 Sohland / Spree  
Tel.: +49(0)35936 / 36-0 Tel. Service: +49(0)35936 / 36-2265 email: js.service@jokey.com  
Fax: +49(0)35936 / 36-2222 Fax Service: +49(0)35936 / 36-2281 http://www.jokey-online.com



GIRONA  
Spiegel mit  
Ablage

21 58608 / 09 / 10





	600	800	1000	
A	4 x	5 x	6 x	
B	2 x	2 x	2 x	
C	2 x	2 x	2 x	

